

**GÜMRÜK SİRKÜLERİ**  
**Sayı: 2014/56**

**Tarih: 11/08/2014**  
**Ref : 6/56**

**KONU: ÇİN HALK CUMHURİYETİ MENŞELİ 55.13, 55.14, 55.15 ve 55.16 GTP'Lİ EŞYANIN İTHALİNDE UYGULANAN DAMPİNGE KARŞI ÖNLEMLERİN BULGARİSTAN VE POLONYA ÜZERİNDEN YAPILAN İTHALAT NEDENİYLE ETKİSİZLEŞTİĞİ HUSUSUNDA SORUŞTURMA AÇILMIŞTIR**

11/08/2014 tarihli ve 29085 sayılı Resmi Gazete'de İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesine İlişkin 2014/39 sayılı Tebliğ yayımlanmıştır (Ek 1). Söz konusu tebliğ, Çin Halk Cumhuriyeti (ÇHC) menşeli 55.13, 55.14, 55.15 ve 55.16 gümrük tarife pozisyonları (GTP) altında yer alan “*sentetik veya suni devamsız liflerden dokunmuş mensucat*”ın ithalinde uygulanan dampinge karşı önlemin, önleme konu ürünlerin Bulgaristan ve Polonya üzerinden ülkemize ihraç edilmesi suretiyle etkisizleştirildiği iddiası üzerine yapılan değerlendirme sonucunda soruşturma açılmasına karar verildiğini duyurmak amacıyla çıkarılmıştır.

Söz konusu tebliğe ilişkin özet bilgi izleyen tabloda gösterilmektedir:

Düzenlemenin	Adı	İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesine İlişkin Tebliğ
	Sayısı	Tebliğ No: 2014/30
	Yayımlandığı Resmi Gazete	11/08/2014-29085
	Yürürlük Tarihi	11/08/2014
Düzenlemeyi Yapan Kurum		Ekonomi Bakanlığı
Açıklama	<p><b>1.</b> ÇHC menşeli 55.13, 55.14, 55.15 ve 55.16 GTP'li “<i>sentetik veya suni devamsız liflerden dokunmuş mensucat</i>”ın ithalinde, 15/02/2001 tarihli ve 24319 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesine İlişkin Tebliğ (Tebliğ No: 2001/2) ile dampinge karşı önlem yürürlüğe konmuştur. 19/06/2007 tarihli ve 26557 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesine İlişkin Tebliğ (2007/10) ve 05/05/2013 tarihli ve 28638 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesine İlişkin Tebliğ (Tebliğ No: 2013/10) ile tamamlanan nihai gözden geçirme soruşturmaları (NGGS) kapsamında anılan önlemin devamına karar verilmiştir.</p> <p><b>2.</b> Çeşitli sektör temsilcileri söz konusu eşyanın ithalatında uygulanan önlemlerin, önleme tabi ürünlerin Bulgaristan ve Polonya üzerinden ülkemize ihraç edilmesi suretiyle etkisiz kılındığı iddiası ile Bakanlığımıza başvuruda bulunmuştur.</p>	

<b>Açıklama</b>	<p><b>3.</b> Yapılan ilk değerlendirmeler/incelemler sonucunda, 55.13, 55.14, 55.15 ve 55.16 GTP'leri altında yer alan “<i>sentetik veya suni devamsız liflerden dokunmuş mensucat</i>”ın genel ithalatının son dönem itibarıyla dalgalı bir seyir izlediği, Bulgaristan ve Polonya menşeli ürünün ithalatında ise artış gözlendiği belirlenmiş ve Bulgaristan’dan ve Polonya’dan ihracat gerçekleştiren firmaların mevcut dampinge karşı önlemleri etkisiz kıldığı yönünde önemli bulgulara ulaşılmıştır.</p> <p><b>4.</b> Yapılan inceleme sonucunda yeterli bilgi, belge ve delillerin mevcut olduğu anlaşıldığından, Bulgaristan ve Polonya menşeli/çıkışlı söz konusu ürün için İthalatta Haksız Rekabeti Değerlendirme Kurulu’nca, önlemlerin etkisiz kılınmasına karşı soruşturma açılmasına karar verilmiştir.</p> <p><b>5.</b> Soruşturma, Ekonomi Bakanlığı İthalat Genel Müdürlüğü tarafından yürütülecektir.</p> <p><b>6.</b> Soruşturma, bu Tebliğin yayımlandığı 11/08/2014 tarihinde başlamış kabul edilir.</p> <p><b>7.</b> Soruşturma için gerekli bilgilerin temini amacıyla söz konusu maddenin bilinen ithalatçılarına ve soruşturma kapsamına giren bilinen yabancı üretici/ihracatçılarına soruşturmanın açılışına ilişkin bildirim gönderilecektir. Bildirimi almayan tarafların soru formuna Ekonomi Bakanlığı internet sayfasındaki ilgili bölümden erişmeleri mümkün bulunmaktadır. İlgili üretici ve ihracatçılara iletilmesini kolaylaştırmak ve çabuklaştırmak amacıyla, soruşturmaya konu ülkenin Türkiye’deki diplomatik temsilcilğine de soru formu gönderilecektir.</p> <p><b>8.</b> Soru formunu cevaplandırma süresi, soruşturma açılmasına dair bildirim gönderildiği tarihten itibaren posta süresi dahil 37 gündür. Bildirimin gönderilmediği ilgili taraflar ise, bu Tebliğin yayımı tarihinden itibaren işleyecek 37 günlük süre ile bağılıdır.</p> <p><b>9.</b> Soru formunda istenilen bilgilerin haricinde, soruşturmaya ilgili olduğu düşünülen diğer bilgi, belge ve görüşlerin dikkate alınabilmesi için, söz konusu bilgi, belge ve görüşlerin, bu Tebliğin yayımı tarihinden itibaren en geç 37 gün içinde Ekonomi Bakanlığı İthalat Genel Müdürlüğü’ne yazılı olarak ulaştırılması gerekmektedir.</p> <p><b>10.</b> Soruşturmanın sonucundan etkilenebileceklerini iddia eden diğer ilgili tarafların da (yerli üreticiler, ithalatçılar, ilgili meslek kuruluşları, tüketici dernekleri, üretim dalındaki işçi veya işveren sendikaları ve benzerleri.) görüşleri ile konuya ilişkin her türlü bilgi ve belgeyi bu Tebliğin yayımı tarihinden itibaren 37 gün içinde yazılı olarak Ekonomi Bakanlığı İthalat Genel Müdürlüğü’ne yazılı olarak göndermeleri gerekmektedir.</p> <p><b>11.</b> Soruşturmaya ilgili bilgi ve belgeler ile görüşlerin gönderileceği adres ve diğer iletişim bilgileri aşağıda belirtilmiştir:</p> <p>Ekonomi Bakanlığı İthalat Genel Müdürlüğü İthalat Politikalarını İzleme ve Değerlendirme Dairesi İnönü Bulvarı, 06510 Emek/ANKARA e-posta: <a href="mailto:oe147@ekonomi.gov.tr">oe147@ekonomi.gov.tr</a></p>
-----------------	---

Saygılarımızla,

**DENGE İSTANBUL YEMİNLİ  
MALİ MÜŞAVİRLİK A.Ş.**

Ek 1: İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesine İlişkin Tebliğ (Tebliğ No: 2014/30)

(\*) Sirkülerlerimizde yer verilen açıklamalar sadece bilgilendirme amaçlıdır. Tereddüt edilen hususlarda kesin işlem tesis etmeden önce konusunda uzman bir danışmandan görüş ve destek alınması tavsiyemiz olup; sadece sirkülerlerimizdeki açıklamalar dayanak gösterilerek yapılacak işlemler sonucunda doğacak zararlardan müşavirliğimiz sorumlu olmayacaktır.

(\*\*) Sirkülerlerimiz hakkında görüş, eleştiri ve sorularınız için aşağıda bilgileri yer alan uzmanımıza yazabilirsiniz.

**Cahit YERCI**

**Yeminli Mali Müşavir**

**Kaliteden Sorumlu Ortak**

[cyerci@mazarsdenge.com.tr](mailto:cyerci@mazarsdenge.com.tr)

**Ek 1:**

Ekonomi Bakanlığından:

**İTHALATTA HAKSIZ REKABETİN ÖNLENMESİNE İLİŞKİN TEBLİĞ  
(TEBLİĞ NO: 2014/30)****BİRİNCİ BÖLÜM  
Genel Bilgi ve İşlemler****Mevcut Durum**

**MADDE 1 –** (1) Çin Halk Cumhuriyeti menşeli 55.13, 55.14, 55.15 ve 55.16 Gümrük Tarife Pozisyonları (GTP) altında yer alan “sentetik veya suni devamsız liflerden dokunmuş mensucat”ın ithalinde, 15/2/2001 tarihli ve 24319 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesine İlişkin Tebliğ (Tebliğ No: 2001/2) ile dampainge karşı önlem yürürlüğe konmuştur. 19/6/2007 tarihli ve 26557 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesine İlişkin Tebliğ (2007/10) ve 5/5/2013 tarihli ve 28638 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesine İlişkin Tebliğ (Tebliğ No: 2013/10) ile tamamlanan nihai gözden geçirme soruşturmaları kapsamında anılan önlemin devamına karar verilmiştir.

(2) Mevcut dampainge karşı önlemin etkinliği 31/12/2010 tarihli ve 27802 3 üncü mükerrer sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan Bazı Ticaret Politikası Önlemleri Mevzuatına Konu Eşyanın İthalatının İzlenmesine İlişkin Tebliğ (Tebliğ No: 2011/20) ile takip edilmekte olup çeşitli sektör temsilcileri anılan eşyanın ithalatında uygulanan önlemlerin, önleme tabi ürünlerin Bulgaristan ve Polonya üzerinden ülkemize ihraç edilmesi suretiyle etkisiz kılındığı iddiası ile Bakanlığımıza başvuruda bulunmuştur.

(3) Mezkur önlemlerin etkisiz kılındığına ilişkin iddia ve bulgular 14/6/1989 tarihli ve 3577 sayılı İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesi Hakkında Kanun, 20/10/1999 tarihli ve 99/13482 sayılı Bakanlar Kurulu Kararı ile yürürlüğe konulan İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesi Hakkında Karar (Karar) ve İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesi Hakkında Yönetmelik (Yönetmelik) hükümleri çerçevesinde değerlendirilmiştir.

**Soruşturma konusu ürün**

**MADDE 2 –** (1) Soruşturma konusu ürün İthalatta Haksız Rekabetin Önlenmesine İlişkin Tebliğler (Tebliğ No: 2001/2, Tebliğ No: 2007/10) kapsamında önleme konu olan ve 55.13, 55.14, 55.15 ve 55.16 GTP’leri altında yer alan sentetik veya suni devamsız liflerden dokunmuş mensucattır.

**Önlemlerin etkisiz kılınmasına ilişkin bulgular**

**MADDE 3 –** (1) Soruşturma konusu ürünün genel ithalatı son dönem itibariyle dalgalı bir seyir izlemiş olup, Bulgaristan ve Polonya menşeli ürünün ithalatında ise ciddi artış gözlemlenmiştir. Bulgaristan ve Polonya’dan anılan ürünü ülkemize ihraç eden firmaların varlığı, faaliyet alanları, üretim konuları ve ihracat kapasiteleri hakkında Bakanlık ve Bakanlığın anılan ülkelerdeki Ticaret Müşavirlikleri tarafından gerçekleştirilen incelemeler neticesinde bu ülkelerden ihracat gerçekleştiren firmaların mevcut dampainge karşı önlemi etkisiz kıldığı yönünde önemli bulgulara ulaşılmıştır.

**Karar ve işlemler**

**MADDE 4 –** (1) Yapılan inceleme sonucunda yeterli bilgi, belge ve delillerin mevcut olduğu anlaşıldığından, Bulgaristan ve Polonya menşeli/çıkışlı söz konusu ürün için İthalatta Haksız Rekabeti Değerlendirme Kurulunca, Yönetmeliğin 38 inci maddesi çerçevesinde önlemlerin etkisiz kılınmasına karşı soruşturma açılmasına karar verilmiştir.

(2) Soruşturma, Ekonomi Bakanlığı İthalat Genel Müdürlüğü (Genel Müdürlük) tarafından yürütülecektir.

**Soru formları ve bilgilerin toplanması**

**MADDE 5 –** (1) Soruşturma için gerekli bilgilerin temini amacıyla, söz konusu maddenin bilinen ithalatçılarına ve soruşturma kapsamına giren bilinen yabancı üretici/ihracatçılarına soruşturmanın açılışına ilişkin bildirim gönderilecektir. Bildirimi almayan tarafların soru formuna Ekonomi Bakanlığı internet sayfasındaki ilgili bölümden erişmeleri mümkün bulunmaktadır.

(2) Öte yandan, ilgili üretici ve ihracatçılara iletilmesini kolaylaştırmak ve çabuklaştırmak amacıyla,

soruşturmaya konu ülkelerin Türkiye'deki diplomatik temsilciliklerine de soru formu gönderilecektir.

#### **Süreler**

**MADDE 6** – (1) Soru formunu cevaplandırma süresi, soruşturma açılmasına dair bildirim gönderildiği tarihten itibaren posta süresi dahil 37 gündür. Tebliğin 5 inci maddesinde belirtilen bildirim gönderilmediği ilgili taraflar ise, bu Tebliğin yayımı tarihinden itibaren işleyecek 37 günlük süre ile bağlıdır.

(2) Soru formunda istenilen bilgilerin haricinde, soruşturma ile ilgili olduğu düşünülen diğer bilgi, belge ve görüşlerin dikkate alınabilmesi için, söz konusu bilgi, belge ve görüşlerin, bu Tebliğin yayımı tarihinden itibaren en geç 37 gün içinde Genel Müdürlüğe yazılı olarak ulaştırılması gerekmektedir.

(3) Soruşturmanın sonucundan etkilenebileceklerini iddia eden diğer ilgili tarafların da (yerli üreticiler, ithalatçılar, ilgili meslek kuruluşları, tüketici dernekleri, üretim dalındaki işçi veya işveren sendikaları ve benzerleri.) görüşleri ile konuya ilişkin her türlü bilgi ve belgeyi bu Tebliğin yayımı tarihinden itibaren 37 gün içinde yazılı olarak Genel Müdürlüğe bildirmeleri gerekmektedir.

#### **İşbirliğine gelinmemesi**

**MADDE 7** – (1) Yönetmeliğin 26 ncı maddesinde belirtildiği üzere, taraflardan birinin belirtilen süreler içinde gerekli bilgiyi sağlayamaması veya yanlış bilgi vermesi ya da bilgi vermeyi reddetmesi veya soruşturmayı engellediğinin anlaşılması halinde soruşturmaya ilişkin karar, olumlu veya olumsuz, mevcut verilere göre alınacaktır.

#### **Geçici önlem alınması, önlemin geriye dönük uygulanması**

**MADDE 8** – (1) Kararın ilgili maddeleri uyarınca, soruşturma süresince geçici önlem uygulanması kararlaştırılabilir ve kesin önlem geriye dönük olarak uygulanabilir.

(2) Önlemlerin uygulanmasında başlamış işlem kavramı ve istisnası bulunmamaktadır.

#### **Yetkili merci ve adresi**

**MADDE 9** – (1) Soruşturma ile ilgili bilgi ve belgeler ile görüşlerin aşağıda belirtilen yetkili mercie iletilmesi gerekmektedir:

Ekonomi Bakanlığı  
İthalat Genel Müdürlüğü  
İthalat Politikalarını İzleme ve Değerlendirme Dairesi  
İnönü Bulvarı, 06510 Emek/ANKARA  
Tel: +90 (312) 204 75 34; 204 77 76  
Faks: +90 (312) 212 87 65  
e-posta: [oeK147@ekonomi.gov.tr](mailto:oeK147@ekonomi.gov.tr)

#### **Soruşturmanın başlangıç tarihi**

**MADDE 10** – (1) Soruşturma, bu Tebliğin yayımı tarihinde başlamış kabul edilir.

#### **Yürürlük**

**MADDE 11** – (1) Bu Tebliğ yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

#### **Yürütme**

**MADDE 12** – (1) Bu Tebliğ hükümlerini Ekonomi Bakanı yürütür.